

## POLITICA DE CONFIDENȚIALITATE

Ultima actualizare: **21 septembrie 2022**

Aplicația de navigare pe distanțe scurte Nissan Connect (“**Aplicația**”), publicată de Nissan Motor Co., Ltd (“**Nissan**” sau “**noi**”), este o aplicație de navigare prin GPS care vă ghidează pe distanțe scurte, de la o destinație la următoarea și înapoi la vehiculul dvs. Nissan.

În special, Aplicația vă furnizează următoarele caracteristici:

- Găsește-mi vehiculul: atunci când dispozitivul este conectat la sistemul de navigare al vehiculului dvs. Nissan, Aplicația primește locația curentă a vehiculului Nissan. Atunci când părăsiți vehiculul Nissan, primiți o notificare pe dispozitiv, iar locația vehiculului Nissan va fi afișată pe hartă pentru a putea să-l găsiți mai târziu;
- Navigare către destinația finală: atunci când dispozitivul este conectat la sistemul de navigare al vehiculului dvs. Nissan, Aplicația primește locația curentă a vehiculului Nissan, anume adresa la care ați parcat, și va fi afișată pe hartă. Va fi disponibil un traseu de mers pe jos pentru a vă duce la destinația finală, dacă vă aflați la maximum 5 kilometri de aceasta. Dacă vă aflați la o distanță mai mare de 5 kilometri față de destinația finală, traseul de mers pe jos nu va fi generat automat; și
- Trimiteți o destinație către vehiculul dvs. Nissan: utilizați aplicația pentru a găsi o destinație și trimiteți-o către vehiculul dvs. Nissan.

Atunci când accesați, răsfoiți și utilizați Aplicația și serviciile asociate, veți furniza Nissan datele dvs. personale. **În calitate de editor, Nissan acționează ca operator de date pentru datele dvs. personale și prelucrează aceste date în colaborare cu TomTom, care acționează ca procesator de date.**

Vă rugăm să **citiți cu atenție prezenta politică de confidențialitate**, deoarece explică **modul în care Nissan vă utilizează datele personale și modul în care vă puteți exercita drepturile în legătură cu acestea**. Prezenta politică de confidențialitate completează [Termenii și condițiile Aplicației](#) și orice documente sau notificări care s-ar putea referi la prezenta politică de confidențialitate.

**În cazul în care aveți întrebări referitoare la confidențialitate, puteți contacta direct Punctul de contact pentru protecția datelor al Nissan**, prin trimiterea unui e-mail la adresa [NML\\_Globaldataprivacyoffice@mail.nissan.co.jp](mailto:NML_Globaldataprivacyoffice@mail.nissan.co.jp).

### 1. CE TIP DE DATE PERSONALE COLECTEAZĂ NISSAN?

Tipul de date	Exemple de date
Detalii de contact	Adresa de e-mail

<b>Date referitoare la locație</b>	Locația în timp real a dispozitivului dvs., locația în timp real a vehiculului dvs. Nissan
<b>Date referitoare la navigare</b>	Destinația finală, distanța până la destinația finală, ora de sosire, indicațiile rutiere, indicațiile de mers pe jos, adresa la care este parcat vehiculul dvs. Nissan, destinațiile salvate (acasă, serviciu, alte destinații), informațiile din agendă (inclusiv datele de identificare și adresele contactelor dvs.), setările de navigare (frecvența actualizărilor de trafic, unitățile de distanță etc.)
<b>Date referitoare la Aplicație</b>	Versiunea Aplicației, versiunea hărților încărcate în Aplicație

**Atunci când decideți să permiteți accesul la agenda dvs. în Aplicație**, furnizați Nissan date personale referitoare la terțe părți (adică adresele și datele de identificare). În astfel de circumstanțe, dorim să vă reamintim **că vă revine responsabilitatea de a vă informa contactele în legătură cu transmiterea și utilizarea datelor personale ale acestora de către Nissan** și de a le pune la dispoziție prezenta politică de confidențialitate.

**Anumite date personale pot fi obligatorii sau opționale**, în funcție de solicitarea dvs. Datele obligatorii vor fi marcate ca atare în momentul colectării. **Dacă refuzați să furnizați datele obligatorii, este posibil ca Nissan să nu vă poate procesa solicitările** (de exemplu: crearea contului dvs. de utilizator, conectarea Aplicației la vehiculul dvs. Nissan, furnizarea serviciilor de navigare prin GPS prin intermediul Aplicației etc.).

## 2. CARE SUNT SCOPURILE PENTRU CARE NISSAN VĂ UTILIZEAZĂ DATELE PERSONALE?

Nissan vă utilizează datele personale numai pentru scopurile următoare:

Scopuri	Exemple de utilizare a datelor dvs. personale	Temeiuri juridice
<b>Crearea și gestionarea contului dvs. de utilizator</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• pentru a vă crea contul de utilizator</li> <li>• pentru a vă autentifica în Aplicație, pentru a salva destinațiile preferate</li> <li>• pentru a vă actualiza contul de utilizator, după cum este necesar</li> </ul>	<b>Aplicarea <a href="#">Termenilor și condițiilor Aplicației</a></b>

<p><b>Prestarea serviciilor de navigare prin GPS</b></p>	<ul style="list-style-type: none"><li>• pentru a vă localiza dispozitivul în timp real (cu un memento, care urmează să fie aprobat, că există o funcționalitate de localizare în timp real), pentru a vă furniza serviciile de navigare prin GPS</li><li>• pentru a vă localiza vehiculul Nissan în timp real (cu un memento, care urmează să fie aprobat, că există o funcționalitate de localizare în timp real), pentru a vă furniza serviciile de navigare prin GPS</li><li>• pentru a vă partaja destinația finală cu sistemul de navigare al vehiculului dvs. Nissan, prin conectarea Aplicației la vehiculul Nissan</li><li>• pentru a vă ghida spre destinația finală atunci când conduceți</li><li>• pentru a vă ghida spre destinația finală atunci când mergeți pe jos, după ce ați parcat vehiculul Nissan</li><li>• pentru a memora locația vehiculului dvs. Nissan, pentru a vă ghida înapoi la acesta</li><li>• pentru a vă salva destinațiile preferate, pentru a le accesa mai repede</li><li>• pentru a partaja locația vehiculului dvs. Nissan cu o aplicație de navigare diferită</li></ul>	<p><b>Aplicarea <u>Termenilor și condițiilor</u></b></p>
--	---	--

	<p>de pe dispozitivul dvs.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• pentru a descărca automat informațiile de trafic și hărțile actualizate în Aplicație</li> </ul>	
<b>Navigarea către destinațiile salvate/preferate</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• pentru a permite Aplicației accesul la agenda dvs., pentru a vă ghida spre adresele selectate ale contactelor dvs.</li> </ul>	<b>Consimțământul dvs.</b>
<b>Îmbunătățirea Aplicației și a serviciilor asociate, precum și a experienței dvs. de utilizator</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• pentru a îmbunătăți Aplicația și serviciile asociate</li> <li>• pentru a vă facilita răsfoirea în cadrul Aplicației</li> <li>• pentru a lua măsurile necesare protejării securității Aplicației</li> </ul>	<b>Interesul legitim</b> al Nissan de a îmbunătăți Aplicația și serviciile asociate, precum și experiența dvs. de utilizator
<b>Administrarea pre-litigiilor sau a litigiilor</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• pentru a administra orice dispută sau litigiu</li> </ul>	<b>Interesul legitim</b> al Nissan de a-și apăra drepturile și interesele
<b>Respectarea obligațiilor legale și de reglementare</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• pentru a respecta obligațiile legale și de reglementare</li> <li>• pentru a vă procesa solicitările de exercitare a drepturilor dvs.</li> </ul>	<b>Obligațiile legale și de reglementare</b> la care se supune Nissan

### 3. CINE VĂ POATE ACCESA DATELE PERSONALE?

Atunci când accesați, răsfoiți și utilizați Aplicația și serviciile asociate, este posibil ca datele dvs. personale să fie transmise către următorii destinatari:

Destinatari	Scopuri
<b>Nissan și angajații săi autorizați în mod corespunzător</b>	Pentru a gestiona Aplicația și serviciile asociate, în conformitate cu secțiunea 2 din prezenta politică de confidențialitate

<b>TomTom</b>	În calitate de procesator de date, pentru a presta serviciile de navigare prin GPS în numele Nissan
<b>Furnizorii de servicii ai Nissan</b> (furnizor de găzduire, furnizori de servicii IT etc.)	În mod exclusiv în scopuri funcționale și tehnice, în legătură cu gestionarea Aplicației și a serviciilor asociate
<b>Autorități administrative sau judiciare</b>	În mod exclusiv în cazul unei solicitări exprese și justificate sau în cazul unei presupuse încălcări a dispozițiilor juridice sau de reglementare
<b>Avocați și toate părțile interesate</b>	În mod exclusiv în cazul gestionării eventualelor dispute și a altor chestiuni juridice, acolo unde este cazul

#### **4. DATELE DVS. PERSONALE VOR FI TRANSFERATE ÎN AFARA UNIUNII EUROPENE (UE)/SPAȚIULUI ECONOMIC EUROPEAN (SEE)/REGATULUI UNIT (UK)/ELVEȚIEI?**

**Deoarece Nissan, filialele sale și unii dintre furnizorii săi de servicii se află în țări din afara UE/SEE/UK/ELVEȚIEI, datele dvs. personale sunt prelucrate în țări terțe.**

Atunci când datele dvs. personale sunt transferate în astfel de țări terțe, Nissan, în absența unei decizii de adecvare și, acolo unde este cazul, după ce a efectuat o evaluare a adecvării drepturilor dvs. pe teritoriul țării terțe, implementează garanțiile juridice și/sau contractuale impuse de legile aplicabile privind protecția datelor (cum ar fi Clauzele contractuale standard din Europa).

#### **5. CUM VĂ PROTEJEAZĂ NISSAN DATELE PERSONALE?**

Nissan a implementat măsuri de securitate tehnice și organizaționale pentru a vă proteja datele personale, în special împotriva eventualelor încălcări a securității datelor personale. Aceste măsuri vor garanta un nivel de securitate adecvat datelor personale și vor lua în considerare stadiul actual al tehnicii și costul implementării în raport cu riscurile și natura datelor personale care trebuie protejate.

Nissan garantează că angajații săi și orice alte persoane care vă prelucrează datele personale vor respecta normele și procedurile interne ale Nissan referitoare la protecția datelor personale. În acest context, Nissan își revizuieste și actualizează periodic practicile pentru a vă îmbunătăți confidențialitatea și se asigură că normele și procedurile sale interne sunt respectate în mod corespunzător.

**În cazul în care descoperiți o vulnerabilitate sau doriți să raportați un incident de securitate, puteți contacta direct Punctul de contact pentru protecția datelor al Nissan, prin trimiterea unui e-mail la adresa [NML\\_Globaldataprivacyoffice@mail.nissan.co.jp](mailto:NML_Globaldataprivacyoffice@mail.nissan.co.jp).**

## **6. CARE ESTE PERIOADA DE PĂSTRARE A DATELOR DVS. PERSONALE?**

Ca regulă generală, datele dvs. personale vor fi păstrate numai pentru perioada necesară îndeplinirii scopurilor pentru care au fost colectate.

În special:

- **datele referitoare la contul dvs. de utilizator** sunt păstrate **până la ștergerea contului de utilizator sau după doi (2) ani de inactivitate în contul dvs. de utilizator;**
- **datele referitoare la serviciile de navigare prin GPS** sunt păstrate **până la prestarea completă a serviciului solicitat sau până la ștergerea acestora, în cazul în care ați decis să le salvați în Aplicație;**
- **informațiile despre activitatea dvs. pe internet sau în alte rețele electronice** sunt păstrate pe o perioadă de **treisprezece (13) luni de la colectare.**

**Dincolo de aceste perioade de păstrare, datele personale pot fi stocate în scopuri probatorii numai pe durata termenului de prescripție aplicabil (de exemplu, în acest scop, cea mai frecventă dintre aceste perioade de păstrare este de obicei cuprinsă între 5 și 7 ani).**

## **7. CARE SUNT DREPTURILE DVS. CU PRIVIRE LA PROPRIILE DATE PERSONALE?**

Dacă locuiți în UE/SEE/UK/ELVEȚIA, aveți următoarele drepturi asupra datelor dvs. personale:

- puteți **solicita accesul** la datele dvs. personale pentru a obține **informații clare, transparente și inteligibile** cu privire la modul în care Nissan vă prelucrează datele personale (după cum este specificat în prezenta politică), precum și **o copie a datelor dvs. personale.**
- puteți solicita **rectificarea** datelor dvs. personale pentru a obține modificarea acestora, dacă sunt **învechite, inexacte sau incomplete.**
- vă puteți **opune prelucrării datelor dvs. personale** atunci când prelucrarea se bazează pe interesele legitime ale Nissan. Nissan **nu vă va mai prelucra datele personale cu excepția cazului în care demonstrează motive întemeiate și legitime pentru prelucrare, care prevalează asupra intereselor, drepturilor și libertăților dvs.,** cum ar fi respectarea unei obligații legale (de exemplu, o obligație legală care implică păstrarea documentelor) sau pentru constatarea, exercitarea sau apărarea unor pretenții legale.

- **cu excepția cazului în care locuiți în Elveția**, puteți solicita **restricționarea prelucrării pe o perioadă de timp limitată**, în special pentru a efectua anumite verificări, unde se aplică una dintre următoarele condiții:
  - în cazul în care contestați exactitatea datelor dvs. personale, atunci prelucrarea acestora este restricționată pe perioada necesară pentru ca Nissan să verifice exactitatea acestor date personale;
  - în cazul în care prelucrarea este ilegală și, în loc să solicitați ștergerea acestora, preferați să le restricționați utilizarea;
  - în cazul în care Nissan nu mai are nevoie de datele dvs. personale în scopul prelucrării, însă dvs. aveți nevoie de acestea pentru constatarea, exercitarea sau apărarea unor pretenții legale;
  - în cazul în care v-ați opus prelucrării, situație în care datele dvs. personale sunt restricționate în așteptarea verificării dacă motivele întemeiate și legitime ale Nissan pot prevala asupra intereselor, drepturilor și libertăților dvs.
- vă puteți **retrage consimțământul** în orice moment, fără ca această retragere să afecteze legalitatea operațiunilor de prelucrare efectuate anterior.
- **cu excepția cazului în care locuiți în Elveția**, puteți solicita să **primiți datele dvs. personale într-un format structurat, folosit în mod curent și prelucrabil electronic** și, de asemenea, puteți solicita **transmiterea acestora către alt operator de date**, dacă acest lucru este fezabil din punct de vedere tehnic. **Acest drept nu poate fi exercitat în toate circumstanțele. Dreptul se aplică numai atunci când îndeplinește toate condițiile următoare:**
  - solicitarea se referă numai la datele dvs. personale (cu excepția datelor anonime sau de la terți);
  - solicitarea dvs. nu afectează în mod negativ drepturile sau libertățile altora, în special pe cele ale Nissan (de exemplu, secretele comerciale) sau pe cele ale terților (de exemplu, proprietatea intelectuală);
  - prelucrarea este efectuată prin mijloace automate (prin urmare, dosarele pe hârtie nu sunt incluse);
  - prelucrarea se bazează pe consimțământ sau pe executarea unui contract.
- puteți solicita **ștergerea datelor personale (dreptul de a fi uitat)**, situație în care se aplică unul dintre următoarele temeuri juridice:
  - vă opuneți prelucrării datelor personale și nu există motive legitime prevalente care să justifice prelucrarea datelor dvs. personale (de exemplu, o obligație legală care implică păstrarea documentelor);
  - decideți să vă retrageți consimțământul pe care se bazează prelucrarea;
  - datele dvs. personale nu mai sunt utile pentru scopurile originale în care au fost colectate sau pentru orice alt tip de prelucrare;
  - modul în care sunt utilizate datele dvs. nu respectă dispozițiile juridice sau de reglementare aplicabile.

**În funcție de țara dvs. de reședință, este posibil să aveți drepturi suplimentare** cu privire la prelucrarea datelor dvs. personale.

În anumite circumstanțe, **este posibil ca Nissan să vă solicite informații specifice pentru a vă confirma identitatea și a asigura exercitarea drepturilor dvs.** Aceasta este altă măsură de siguranță adecvată prin care ne asigurăm că datele personale nu sunt dezvăluite unei persoane care nu are dreptul să le primească.

**În cazul în care aveți întrebări referitoare la confidențialitate sau doriți să vă exercitați drepturile, puteți contacta direct Punctul de contact pentru protecția datelor al Nissan** prin trimiterea unui e-mail la adresa [NML\\_Globaldataprivacyoffice@mail.nissan.co.jp](mailto:NML_Globaldataprivacyoffice@mail.nissan.co.jp).

De asemenea, dacă doriți, puteți **depune o plângere la autoritatea națională de protecție a datelor**. Acest drept poate fi exercitat în orice moment și gratuit, cu excepția eventualelor taxe poștale sau a cheltuielilor asociate reprezentării sau asistenței juridice, în cazul în care alegeți să angajați o terță parte pentru a vă furniza asistență în cadrul procedurii.

## **8. Modificările aduse prezentei politici**

**Prezenta politică poate fi modificată periodic**, în special pentru a reflecta modificările în cadrul serviciilor furnizate de Aplicație sau în ceea ce privește legislația în vigoare. Nissan vă va furniza politica de confidențialitate actualizată prin orice mijloace adecvate, dacă acest lucru este impus de legislația în vigoare. În orice situație, **vă recomandăm să revizuiți prezenta politică de confidențialitate de fiecare dată când utilizați Aplicația.**